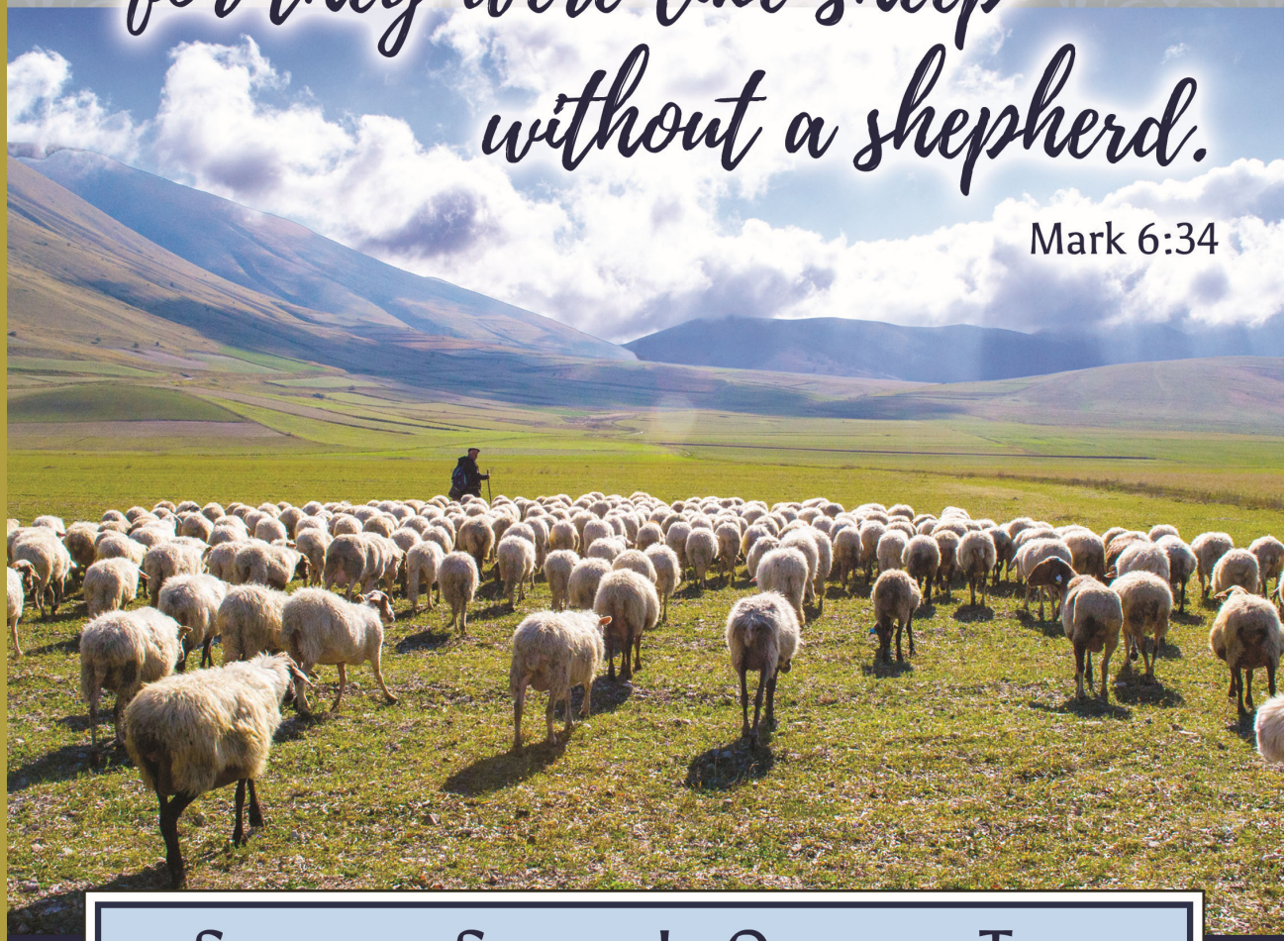
St. Cecelia's Roman Catholic Church

When Jesus saw the vast crowd,
his heart was moved with pity for them,

for they were like sheep without a shepherd.

Mark 6:34



Sixteenth Sunday In Ordinary Time

July 18, 2021

Copyright © J.S. Paluch Co. Inc. • Photos: © Kundra/Adobe Stock, © asferico/Adobe Stock
Excerpts from the Lectionary for Mass © 2001, 1998, 1997, 1986, 1970, CCD.

45 Wilus Way, Iselin NJ 08830
GPS–Use 45 Auth Ave., Iselin NJ † Phone: 732-283-2300 † Fax: 732-283-3326
ceceliaparish@gmail.com † www.stcecelia.com
(For quick reference–See pages 2 &3)

Parish Directory

Parish Staff

Fr. Deniskingsley Nwagwu, S.D.V.
Administrator
pastorofstcecelia@gmail.com
Fr. Cyril Adim Offiong, S.D.V.
Parochial Vicar
frcyrilstcecelia@gmail.com
Deacon Anthony Pepe
Permanent Deacon
Kathleen Beglan
Office Administrator
kbeglan@stcecelia.com
Jasmin Alfaro
Parish Secretary
jalfaro.stcecelia@gmail.com
Sr. Anna Tran, SCC
Parish Catechetical Leader
stcre@yahoo.com
Aida Gamboa
Director of Music Ministry
Maria Campos
Social Ministry & Food Pantry

Mass Schedule

Monday—Friday	7:00 & 9:15 am
Saturday	8:00 am & 4:30 pm
Sunday	7:30, 9:30, 11:30 am
Spanish	1:30 pm

First Friday's—7:00 am & 7:00 pm, there is **NO 9:15 am Mass**

Holy Day Mass Times

Weekday Evening before—Vigil 7 pm, day of: 7:00, 9:15 am, 12:05 pm, and 7 pm.

Parish Office Summer Hours

Mon—Thurs 8:00am—4:30 pm

Confession

Saturday
11:00 am—12:00 pm / 3:15—4:15 pm

Gift Shop Summer Hours

Gift Shop—732-283-1775

Monday—Thursday	10:00 am—1:00 pm
Friday	Closed
Saturday	3:00 pm—6:00 pm
Sunday	10:00 am—1:00 pm

Hours may vary, please call before you come.

Registration

All parishioners are asked to register at the Parish Office. Family members over the age of 18 should register as individuals. To receive a letter of recommendation you should be registered for at least three months.

House Blessing

If you would like to have a home visitation or blessing, please call the Parish Office.

The Sacraments

SPONSOR LETTERS: Church law mandates that a sponsor for Baptism and Confirmation be an active Confirmed Catholic. An active Catholic is a parishioner who is registered, attends Mass weekly, contributes to the support of the Church, is in a valid Catholic Marriage, and publicly leads a life compatible with Church teaching. We can only write letters of eligibility for parishioners who meet these criteria.
BAPTISM: Please contact the Parish Office for all information and to make arrangements. All required information needs to be submitted before date can be set.
MARRIAGE: Make arrangements one year in advance of the proposed wedding date. One party must be a parishioner; call the Parish Office.
MINISTRY TO THE SICK OR HOMEBOUND: If any of your loved ones are in need of a priest and need the sacraments, please call the Parish Office at any time. The priests are always on call! Regular communion calls to the sick, aged or homebound should be arranged in advance.

Altar Servers

Children in grades 3 and up are invited join. Contact Ann Cecilia Trinh, Coordinator at the parish office 732-283-2300.

Our Lady of Fatima Statue—Home Visit

If you are interested in having the statue visit your home, please call Carol 732-494-8697.

Education—732-283-2816

RELIGIOUS EDUCATION CLASSES for grammar school students are held on Mondays from 5:45 to 7:15 PM at the former St. Cecelia School Building.
R.C.I.A.: If you know anyone interested in becoming a Catholic or are baptized and want to receive other sacraments, please invite them to join RCIA! Call Anne Banks at 732-713-4502 or Denise Kolibas at 732-634-8515.

Devotions

CENACLE FOR MARIAN MOVEMENT OF PRIESTS every Wednesday after 9:15 AM Mass.
NOVENAS to St. Jude and Our Lady of the Miraculous Medal after 8 AM Mass on Saturday.
DIVINE MERCY CHAPLET—Fridays after the 9:15 AM Mass.
2,000 HAIL MARY'S every 2nd Saturday of the month, in the Chapel starting at 7:00 AM.
ADORATION CHAPEL—Daily starting after 7 AM Mass to 4 PM. Please arrive before 4 PM for admittance to church. When you come in the Chapel and the Tabernacle doors are closed, open them. If you are the last one in the Chapel, please close the Tabernacle doors and **shut off the light** (make sure they are completely pressed down).
FIRST FRIDAY ADORATION—6:00 pm Adoration followed by Holy Mass at 7:00 pm

Societies/Organizations

LEGION OF MARY—Saturdays—9 AM, Conference Room
ROSARY ALTAR SOCIETY—The Rosary is prayed before every daily/weekend Mass. The meetings are the 1st Monday after 1st Sunday at 7 PM in the Church Conference Room.
ST. VINCENT DE PAUL CONFERENCE— 2nd & 4th Mondays, 7:30 PM in the Parish Office.

Music Ministry

CLASSICAL CHOIR—Practice Tuesday evenings from September—June at 7:30 PM in the church. Coordinator—Aida Gamboa.
CONTEMPORARY CHOIR—Practice on Tuesday evenings with Classical Choir.

Young Adult Formation Series

The young adult formation series ages 18-35 will be held on the first Friday of every month following Holy Hour and Mass at St. Cecelia's. There will be dinner, a talk, small groups and night prayer. Coordinator—Break Ministry.

Social Ministry Office— 732-283-0150

FOOD PANTRY is open for food pick-up **TUESDAYS from 10 AM to 2 PM ONLY**. Call or email stcecelia.socialministry@gmail.com for food requests/appointments for pick-up. OTHER SERVICES provided by the Social Ministry Office.

Church Etiquette

Upon entering the church, make the sign of the Cross and bless yourself with Holy Water and genuflect before you sit. **Come to Mass early enough not to disrupt and leave late enough not to insult the Lord.** The Mass does not end until the final song has been completed. Be mindful to turn off your electronic devices and quietly put the kneelers up and down during the Mass. Dress modestly and appropriately as you would for a special occasion.

Mass Intentions: July 17–July 25

THE INTENTIONS FOR THE WEEKEND WILL BE SAID AT THE 4:30 PM VIGIL, 7:30 AM, 9:30 AM, AND 11:30 AM MASSES

SISTHTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME
SATURDAY–VIGIL MASS–7/17

4:30 PM Joesph Giordano req. Ivorio Family

SUNDAY–7/18

7:30 AM LIVING & DECEASED OF THE PARISH
9:30 AM *Raymond & Ruth Deck req. Family
*Special Intention for Fr. Thomas Naduviledathu req. Friends
11:30 AM *Claire Roarty req. Jack & Family
*Stanley Madjeski req. Tony & Jackie
1:30pm SPANISH MASS

MONDAY–WEEKDAY–7/19

7:00 AM Jean Henkel req. Hankel Family
9:15 AM Sr. Joann Marie req. Sisters of St. Cecelia

TUESDAY–ST. APOLLINARIS–7/20

7:00 AM Sr. Mary Edward req. Sisters of St. Cecelia
9:15 AM Margaret Cerria req. Edward & Joan Honchen

WEDNESDAY–ST. LAWRENCE OF BRINDISI–7/21

7:00 AM Laura O'Brien req. May Castandera
9:15 AM John Reddington req. Mike & Teresa Clifford

THURSDAY–ST. MARY MAGDALENE–7/22

7:00 AM Special Intention for Emily Beglan req. Mom, Kathy
9:15 AM Eleanor Mayo req. M/M Rawa

FRIDAY–ST. BRIDGET–7/23

7:00 AM Eduardo Villenueva req. Family
9:15 AM Robert Kelly req. Catherine & Robert McKinnon & Family

SATURDAY–ST. SHARBEL MAKHLUF–7/24

8:00 AM Cesar Raymundo, III, & Eddie Villanueva req. Family

SEVENTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME
SATURDAY–VIGIL MASS–7/24

4:30 PM Anamarie Pablo req. M/M Niel Santiago

SUNDAY–7/25

7:30 AM LIVING & DECEASED OF THE PARISH
9:30 AM *Sam Roglieri req. Tony & Jackie
*Jozef Kumor req. Kumor Family
11:30 AM *Cassandra Vitale req. Chubbuck Family
*Mary Taylor Moyle req. Mom & Dad
1:30pm SPANISH MASS

Responsorial Psalm

Behold, the days are coming,
says the LORD, when I will raise up
a righteous shoot to David.
— Jeremiah 23:5a

Readings for the Week

Monday:	Ex 14:5-18; Ex 15:1bc-6; Mt 12:38-42
Tuesday:	Ex 14:21 — 15:1; Ex 15:8-10, 12, 17; Mt 12:46-50
Wednesday:	Ex 16:1-5, 9-15; Ps 78:18-19, 23-28; Mt 13:1-9
Thursday:	Sg 3:1-4b or 2 Cor 5:14-17; Ps 63:2-6, 8-9; Jn 20:1-2, 11-18
Friday:	Ex 20:1-17; Ps 19:8-11; Mt 13:18-23
Saturday:	Ex 24:3-8; Ps 50:1b-2, 5-6, 14-15; Mt 13:24-30
Sunday:	2 Kgs 4:42-44; Ps 145:10-11, 15-18; Eph 4:1-6; Jn 6:1-15

Questions of the Week

Question for Children: How do you keep Sunday as a day of rest?

Question for Youth: Jesus was moved with pity for the people who were gathered. Who are the people you are moved with pity for? What can you do to help them?

Question for Adults: Why is rest important, and how do you make sure you get enough of it in your own life?

Sick Relatives & Friends

Mirabella Parota, Cathy (Napiorski) Harris, Jamie Nestor, Joseph Jonathan Cem, Ryan Michael, Lena Zimbardo, Nicole C. Rossi, Marieta M, Samuel & Rose M., Marina Gomez, Gloria Reichley, Shawn Ekatan, Alberto Batista, Thomas, Amanda & Christine Porcelli, Ligia Riezenman, Kat T., Marilyn Rentko, Robert & Mary Maurer, Raymond Kneckel, Craig Soper, Gail Rezmerski, Howard Chubbuck, Martin & Diane Petrucci, Anita Pintozzi, Ellen Morales, Kayla Chrostowski, Rose Cappiello, Olga Barritta, Arnold & Luisa Franco, Franklin Pfeifer, Jr., Steve Colligan, Alberto Castillo, Frank Honkisz, Nikki Honkisz, Maria Julia Perez, Ann Fitzsimmons, Wiletta Boswell, Elaine Dziuban, Peggy Sheridan, Richard Dzivban, Eileen Donovan, Kevin Lyman, Joyce Ann, Barbara Dee, Cathy H., Eliana Taveres, Diane Campolargo, Rafael Rosario, Carol Casino, Jacqueline Voelkel, George & Betty Whitehead, Virgina Fraser, Jack James Coylej

In Loving Remembrance

Let us remember all our departed brothers and sisters, asking God to reward them with eternal joy and peace.

In Loving Remembrance

In thanksgiving for the priesthood of
Fr. Vernon Kohlmann, SDV.
req. St. Cecelia Rosary Altar Society

Sixteenth Sunday in Ordinary Time

JULY 18, 2021

THE APOSTLES REPORTED ALL THEY HAD DONE AND TAUGHT. JESUS SAID TO THEM,

"Come away by yourselves to a deserted place and rest a while."

MARK 6:30, 31

COMPASSION

If we were to use one word to describe the scriptures for today, it would be "compassion." In Jeremiah, God rails against those who have scattered the sheep, and vows to "gather the remnant" personally. We also hear the prophecy about the coming Messiah. In Ephesians, Christ is breaking down the walls of division between peoples and drawing them to be reconciled with God in peace. In Mark, Jesus calls the tired disciples away to rest and have some "me time," but even then the crowds persisted. Jesus saw their spiritual hunger and neediness and was "moved with pity." All three situations involve looking beyond one's own agenda to see the needs of others and respond. God models how to empathize with others. May we continue to learn to be kinder, gentler, and more caring for each other.

TIME FOR A TEAM MEETING

In last week's Gospel, Jesus sent the apostles out two by two. Today we see him bringing them back together, reporting "all they had done and taught." A lot has happened between then and now and in this time the disciples experienced many things. They would have grown in their ministry and their ability to heal and preach, but they probably also ran into frustrating times and encountered their limitations as human beings. If human nature prevailed, their partners were driving them nuts! So now after all this sharing, Jesus called for some balance in their lives. It was time to come away and rest. Between family and friends and social media, many of us have lost this ability to "be by ourselves" as we have become accustomed to filling every day and every moment with distractions. Perhaps one of the gifts and challenges of "sheltering in place" these last months is that we celebrated moments of joy and hope and peace but were also forced to listen to and name those voices of anger, loneliness, and fear.

WELL-LAID PLANS

It is important to have balance in our lives, and Jesus was indeed trying to teach this to the Apostles, but when they got to their intended place of repose, they encountered so many people Jesus was filled with compassion. No doubt he went about feeding them spiritually and physically; it would have been important for him to be hospitable. But at some point in time, I'm guessing that he still pulled the apostles aside and told them "Okay, people are settled now, so let's leave all the excitement, delegate the job to somebody else, and find some peace and quiet." None of us is any good at our prayer, our ministries, our lives, unless we take the time to find the quiet and go back to replenish our own wells. There is no way we can give to others unless we do. That is why we return to church each week, to rest and be nourished and renewed. And none of us is so important that we can't take time away to take care of ourselves. So be gentle with yourself and with others this week.

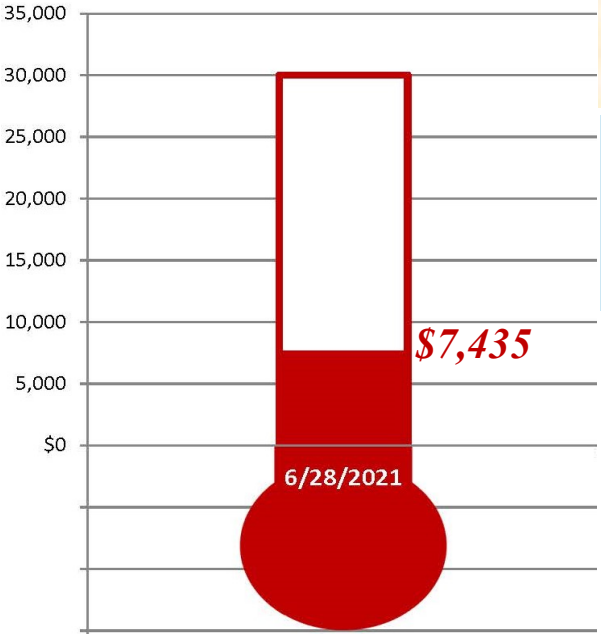
TODAY'S READINGS

Jeremiah 23:1–6
Psalm 23:1–3, 3–4, 5, 6
Ephesians 2:13–18
Mark 6:30–34

Copyright © J.S. Paluch Co. Inc.
Photos: © PD-Wikimedia, Jesus Commands the Apostles to Rest by James Tissot
Excerpts from the Lectionary for Mass
© 2001, 1998, 1997, 1986, 1970, CCD.

50/50 Ticket Sales Total

To date, the total amount collected is $7,435 of our $30,000 goal. Your continued generosity and support is greatly needed to make this a successful raffle. Extra booklets are available on the table in the atrium or in the Parish Office.



July Wedding Anniversaries

Edward & Jessica Ulaky, 15 yrs
Berenice & Jaime Jumao-as, 15 yrs
Frank & Michelle Padovano, 20 yrs
Juan & Ann Montoya, 20 yrs
David & Michelle Brett, 20 yrs
John & Leviths Augustine, 20 yrs
Vincent & Kimberly McGowan, 25 yrs
Donald & ChristineTafilowski, 30 yrs
Jorge & Soo Salazar, 30 yrs
Juan & Norma Delid, 30 yrs
Hamilton & Loriann Santos, 30 yrs
Frank & Karen Paluzzi, 35 yrs
Humberto & Edna Moreira, 40 yrs
James & Susan Cosgrove, 52 yrs
Arnold F. & Luisa B. Franco, 53 yrs
William & Janet Stuppi, 54 yrs
George & Elizabeth Whitehead, 63 yrs
Michael & Mollie Difeo, 73 yrs

Offering giving back to God

July 11 2021		July 12, 2020	
In-pew	$ 7,831.50	In-pew	$ 8,955.50
Faith Direct	$ 2,864.25	Faith Direct	$ 2,823.25
Total	$10,695.75	Total	$11,788.00

FAITH DIRECT®
inspiring secure giving®

Go to **www.faithdirect.net** to enroll; our church code is **NJ425**.

2021 Bishop's Annual Appeal

To date, the Development Office has received pledges totaling $57,237.50 and payments totaling $54,082.50 from 279 parishioners. This Represents 89.4% of our $64,000.00 goal.

Parish Picnic

Our annual Parish Picnic will take place **September 12th,** after the 11:30am Mass, rain or shine, on the grounds of the church.

Volunteers are needed and if you would like to help, please sign up at the parish office.

Pricing:

- 5 & under free
- 6-12 $4
- Adults $8
- Seniors $6 (65 & over)

Tickets will be sold at parish office or after Mass.

**Bring your own wine & beer.*
**Donations of paper towels, water & soda are needed. Drop off donations at parish office.*

Religious Education Program Registration Time

If you have not re-registered your child/children for upcoming Religious Education classes, please fill out the form and send it back to us. And if you know anyone of school age who is interested in learning more about our faith, please spread the news. If you need a registration form, it is available on the St. Cecelia website or in the Church's office. Complete and return it to Sr. Anna.

Sanctuary Flowers

We would like to keep the Sanctuary always adorned with flowers in front of the Altar and by the Tabernacle.

In order to do this we need your help. Annually the cost of flowers, to adorn the Sanctuary, will be excess of $3,500.

If you would like to contribute monthly to the Sanctuary Flower Fund, please call Kathy in the Parish Office.

Woodbridge High School Cheer and Dance

CAR WASH

When: Friday July 23rd
from 10am-2pm
Rain or Shine

Where: WHS Oval

Cost: $5

This year all proceeds from our car wash will be donated to WE Feed. We Feed is our municipal food bank here in Woodbridge.

PARISH SUMMER HOURS

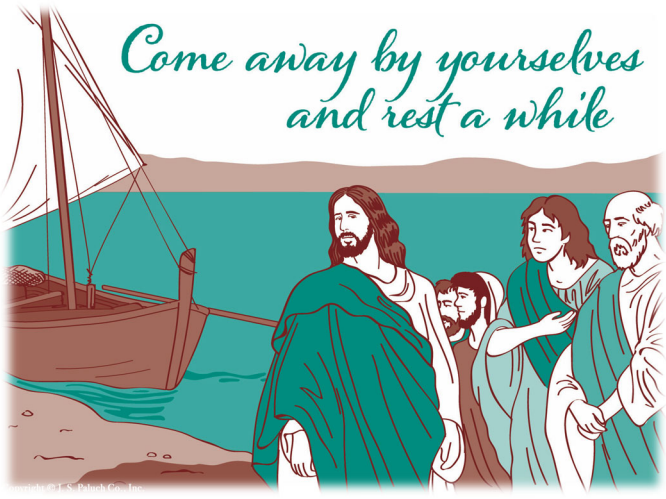
Parish Office:
Mon—Thurs: 8 am—4:30pm
Friday: CLOSED
Gift Shop:
Mon—Thurs: 10am—1pm
Friday: CLOSED
Sat: 3 pm—6 pm
Sun: 10 am—1 pm

Celebrating Legion of Mary's 100th Anniversary with 100 Days of Adoration

Come join us in celebrating 100 years! You are cordially invited to spend time with Christ adoring the Blessed Sacrament.

The Legion of Mary at St. Cecelia's is holding 100 days of Adoration in honor of the it's 100th Anniversary.

Daily beginning May 31st from 3 – 4 pm, we will sponsor a 100 day offering to Christ through the powerful intercession of Mary's Immaculate Heart.



"The Vocation and Mission of the Lay Faithful in the Church and in the World"

This begins a series on an apostolic exhortation, CHRISTIFIDELES LAICI, given by St. John Paul II on December 30, 1988, the Feast of the Holy Family of Jesus, Mary and Joseph. In this document, the Pope exercised his authority as the Successor of St. Peter to teach on a subject of fundamental pastoral concern: the laity's dignity and mission. It aims to foster "a deeper awareness among all the faithful of the gift and responsibility they share, both as a group and as individuals, in the communion and mission of the Church" (#2.13 - #2 refers to the paragraph in the introduction of CHRISTIFIDELES LAICI.)

John Paul points our two dangers to which lay people today succumb "the temptation of being so strongly interested in Church services and tasks that some fail to become actively engaged in their responsibilities in the professional, social, cultural and political world; and the other is the temptation of legitimizing the un-warranted separation of faith from life, that is, a separation of the Gospel's acceptance from the actual living of the Gospel in various situations in the world" (#2.9). The Holy Father takes up these two issues in this apostolic exhortation.

© J. S. Paluch Co., Inc.

The Second in a Series

S.2 "The Vocation and Mission of the Lay Faithful in the Church and in the World"

The Apostolic Exhortation, CHRISTIFIDELES LAICI, of St. John Paul II is an appeal to the whole Church that she should come to a deeper understanding of the lay vocation and put this understanding into practice. Through the document's exhortation, the Pope strikes a tone of urgency and hope. He will repeatedly warn that the current state of affairs in the Church and in the world urgently calls for the action of the lay faithful. He will add: "It is not permissible for anyone to remain idle" (#3.2) and to emphasize it, he will cite Jesus words: "You go into my vineyard too" (Mt 20:4). John Paul's hope is based on the confidence in God's unfailing care for the Church. Despite adverse situations, the Church is not overcome, "because the Holy Spirit, who gives her (the Church) life, sustains her in her mission". And besides this, it is Jesus Christ, our Redeemer, who is the hope of humanity; he himself is "the 'Good News' and the bearer of joy" that the Church announces each day, and to whom the Church announces before all people" (#7.5).

The vivid unity and the theological force of the document depends on the many biblical images around which the exhortation is structured. This will be seen particularly in the image of the vine and the branches in the Gospel of John (Jn 15:1-5) and the image in the Synoptic Gospels (Mt, Mk, Lk) of the laborers in the vineyard (Mt 20:1-16):

The vine is both Christ and the Church and the disciples are the branches grafted on the vine: they are to bear fruit. The vineyard is the world to be transformed. The laborers are, for the most part, the lay faithful.

July/August2021

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
						17 *9 am Leg. of Mary *11 am-12:00 pm & 3:15-4:15 pm Confessions *3pm Class. Choir *7:30 pm Rosary—via Zoom *2nd Collection - Parish Improvement Fund*
18 *Fr. Vernon's Thank you Party after the 11:30am Mass *2nd Collection-Parish Improvement Fund* *7:30 PM Rosary—via Zoom	19 *7:30 PM Rosary—via Zoom	20 *7 pm Classical Choir *7:30 PM Rosary—via Zoom	21 *7:30 PM Rosary—via Zoom	22 *7:30 PM Rosary—via Zoom	23 *PARISH OFFICE CLOSED—SUMMER HOURS *7:30 PM Rosary—via Zoom	24 *9 am Leg. of Mary *11 am-12:00 pm & 3:15-4:15 pm Confessions *3pm Class. Choir *7:30 pm Rosary—via Zoom *Air Conditioning Fund*
25 *12:30—Baptism *7:30 PM Rosary—via Zoom *Air Conditioning Fund*	26 *7:30 PM Rosary—via Zoom	27 *7 pm Classical Choir *7:30 PM Rosary—via Zoom	28 *7:30 PM Rosary—via Zoom	29 *7:30 PM Rosary—via Zoom	30 *PARISH OFFICE CLOSED—SUMMER HOURS *7:30 PM Rosary—via Zoom	31 *9 am Leg. of Mary *11 am-12:00 pm & 3:15-4:15 pm Confessions *3pm Class. Choir *7:30 pm Rosary—via Zoom *Mission Cooperative Plan
1 AUGUST *12:30—Baptism *7:30 PM Rosary—via Zoom *Mission Cooperative Plan	2 *7:30 PM Rosary—via Zoom	3 *7 pm Classical Choir *7:30 PM Rosary—via Zoom	4 *7:30 PM Rosary—via Zoom	5 *7:30 PM Rosary—via Zoom	6 FIRST FRIDAY *PARISH OFFICE CLOSED—SUMMER HOURS *6:00 PM Adoration *7:00 PM Mass *NO Rosary—via Zoom	7 *9 am Leg. of Mary *11 am-12:00 pm & 3:15-4:15 pm Confessions *3pm Class. Choir *7:30 pm Rosary—via Zoom

To participate in our live streaming or view our recorded videos, please visit our website, Facebook page or YouTube Channel listed below.

LIVE powered by StreamSpot www.stcecelia.com

facebook St. Cecelia Iselin

YouTube St. Cecelia Church, Iselin

CHURCH MASS SCHEDULE

Mass Schedule

Monday - Friday: 7:00 am and 9:15 am
Saturday: 8:00 am
Saturday Evening Vigil Mass: 4:30 pm
Sunday Mass: 7:30 am, 9:30 am, and 11:30 am

Live-Stream Schedule

Daily Mass—9:15 am
Weekend Mass—11:30 am

Daily Evening Rosary

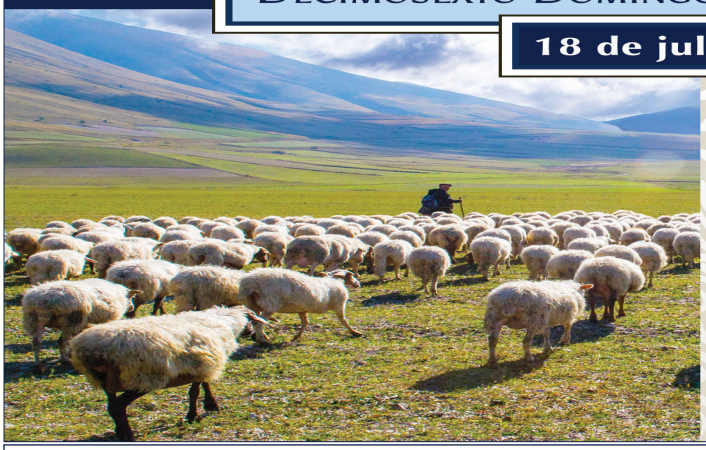
Please join us as we recite the rosary daily via Zoom at 7:30 pm.

Use the following information to log into Zoom:
Zoom.com / Join a Meeting, then:

Meeting ID: 841 1311 3175
Passcode: U20J6Y

Decimosexto Domingo Del Tiempo Ordinario

18 de julio de 2021



Cuando Jesús vio una numerosa multitud que lo estaba esperando y se compadeció de ellos,

porque andaban como ovejas sin pastor.

Marcos 6:34

Bendición de la casa

Si desea tener una visita a un hogar o una bendición, llame a la oficina parroquial por favor.

Los sacramentos

CARTAS DE PATROCINADOR: Para ser un padrino o madrina en el bautismo y la confirmación, debe ser un católico confirmado activo. Un católico activo es un feligrés que está registrado en la Iglesia, asiste a Misa semanalmente, dona a la Iglesia, está en un matrimonio católico válido y públicamente lleva una vida consistente con las enseñanzas de la Iglesia. Solo podemos escribir cartas de elegibilidad para los feligreses que cumplen con estos criterios.

BAUTISMO: Por favor llame a la Oficina de la Iglesia para obtener toda la información y hacer arreglos. Toda la información requerida debe enviarse antes de que se pueda establecer la fecha.

MATRIMONIO: Haga los arreglos necesarios un año antes de la fecha propuesta para su boda. Una de las partes debe ser feligrés; por favor llame a la Oficina de la Iglesia.

MINISTERIO A LOS ENFERMOS: Si alguno de sus seres queridos necesita un sacerdote y los sacramentos, llame a la oficina de la iglesia en cualquier momento. ¡Los sacerdotes siempre están disponibles! Las llamadas de communion regulares a los enfermos o ancianos deben organizarse con anticipación.

Estatua de Nuestra Señora de Fátima visita domiciliaria **Carol-** 732-494-8697 **en Inglés.**

Clases de educación religiosa **Maria Campos-** (732)910-6195

Devoción

CENÁCULO DEL MOVIMIENTO MARIANO DE SACERDOTES todos los miércoles después de la Misa de las 9:15 AM **en Inglés.**

NOVENA a San Judas y Nuestra Señora de la Medalla Milagrosa después de la misa de las 8 am el sábado **en Inglés.**

CAPILLA DE LA DIVINA MISERICORDIA—Viernes después de la misa de las 9:15 AM **en Inglés.**

2,000 ORACIÓN DE LA MADRE MARÍA—cada segundo sábado del mes, en la Capilla a partir de las 7:00 AM **en Inglés.**

CAPILLA DE ADORACIÓN—Diariamente desde la misa de las 7 a.m. hasta las 4 p.m. Cuando ingrese a la Capilla y las puertas del Tabernáculo estén cerradas, ábralas y encienda la luz de la derecha. Si es la última persona en salir de la Capilla, cierre las puertas del Tabernáculo y apague la luz.

ADORACIÓN DEL PRIMER VIERNES—6:00 pm Adoración seguida de la Santa Misa a las 7:00 pm **en Inglés.**

Sociedades/organizaciones

LEGION DE MARIA—Sábados: 9 A.M., Sala de conferencias **en Inglés.**

SOCIEDAD ROSARIO ALTAR—El rosario se reza antes de cada misa diaria / de fin de semana. The meetings are the 1st Monday after 1st Sunday at 7 PM in the Church Conference Room. **en Inglés.**

ST. CONFERENCIA VINCENT DE PAUL— Segundo y cuarto lunes, 7:30 PM en la oficina de la iglesia **en Inglés.**

Ministerio de musica

CLASSICAL CHOIR—Las prácticas son los martes por la noche de septiembre a junio a las 7:30 pm en la iglesia.—Aida Gamboa **en Inglés.**

CONTEMPORARY CHOIR—Practica los martes por la noche con Classical Choir—en Inglés.

Serie de formación de adultos jóvenes

La serie de formación para jóvenes adultos de 18 a 35 años se llevará a cabo el primer viernes de cada mes después de la Hora Santa y la Misa en Santa Cecilia. Habrá cena, charla, grupos pequeños y oración nocturna. Coordinador—Break Ministry **en Inglés.**

Oficina del ministerio social– 732-283-0150

La despensa de alimentos está abierto para recoger solo los MARTES de 10 a.m. a 2 p.M. Llame o envíe un correo electrónico astcecelia.socialministry@gmail.com para solicitar comidas / citas para recoger y OTROS SERVICIOS proporcionados por el Departamento del Ministerio Social.

Etiqueta de la iglesia

Al entrar a la iglesia, haz la señal de la cruz y bendícete con agua bendita y haz una genuflexión antes de sentarte. Venga a misa lo suficientemente temprano para no interrumpir y salga lo suficientemente tarde como para no insultar al Señor. La misa no termina hasta que se completa la canción final. Tenga cuidado de apagar sus dispositivos electrónicos y subir y bajar tranquilamente a los reclinatorios durante la misa. Vístase de manera modesta y apropiada como lo haría para una ocasión especial.

Decimosexto Domingo del Tiempo Ordinario

18 DE JULIO DE 2021

LOS APÓSTOLES LE CONTARON TODO LO QUE HABÍAN HECHO Y ENSEÑADO. ENTONCES JESÚS LES DIJO:

"Vengan conmigo a un lugar solitario, para que descansen un poco".

MARCOS 6:30, 31

COMPASIÓN

Si tuviéramos que usar una palabra para describir las Escrituras de hoy, esa sería "compasión". En Jeremías, Dios reprende contra los que han dispersado a las ovejas, y promete "reunir al resto" personalmente. También escuchamos la profecía sobre la llegada del Mesías. En la carta a los efesios, Cristo derriba los muros de la división entre los pueblos y los lleva a reconciliarse en paz con Dios. En Marcos, Jesús llama a los discípulos cansados para que descansen y tengan algo de tiempo "personal", pero aún así las multitudes continuaban. Jesús vio su hambre y necesidad espiritual y se "compadeció". Las tres situaciones implican mirar más allá de los propios intereses para ver las necesidades de los demás y responder. Dios es un modelo de cómo empatizar con las demás personas. Que sigamos aprendiendo a ser más amables, más bondadosos y solidarios con los demás.

HORA DE UNA REUNIÓN DE EQUIPO

En el Evangelio de la semana pasada, Jesús envió a los apóstoles de dos en dos. Hoy lo vemos reuniéndolos, informando de "todo lo que habían hecho y enseñado". Muchas cosas pasaron entre ese tiempo y ese ahora en que los discípulos experimentaron muchas cosas. Crecieron en su trabajo misionero y la capacidad de curar y predicar, pero ellos probablemente también llegaron a tener momentos frustrantes y encontraron sus limitaciones como seres humanos. ¡Si la naturaleza humana se imponía, sus compañeros los estaban volviendo locos! Así que ahora después de todo el compartir que hubo, Jesús pidió algo de estabilidad en sus vidas. Era tiempo de alejarse y descansar. Entre la familia, los amigos y las redes sociales, muchos de nosotros perdimos la capacidad de "estar solos", pues ya nos hemos acostumbrados a llenar cada día y cada momento con distracciones. Tal vez una de las fortalezas y desafíos de "refugiarse en un lugar" estos últimos meses es que celebramos momentos de alegría, de esperanza y de paz, pero también nos vimos forzados a escuchar y nombrar esas voces de ira, soledad y miedo.

PLANES BIEN TRAZADOS

Es importante tener una estabilidad en nuestras vidas, y Jesús de hecho estaba tratando de enseñar esto a sus Apóstoles, pero cuando llegaron al lugar donde habían previsto descansar, se encontraron con tanta gente que Jesús tuvo compasión. Sin duda, se dedicó a alimentarlos espiritual y físicamente, tendría que ser importante para él ser hospitalario. Pero, en algún momento, estoy suponiendo que junto a los apóstoles se apartó y les dijo: "está bien por ahora, las personas ya están asentadas, dejemos este tumulto, deleguemos el trabajo a alguien más y hallemos algo de paz y tranquilidad". Ninguno de nosotros es bueno para la oración, nuestros apostolados, nuestras vidas, a menos que tomemos tiempo para encontrar la tranquilidad y volvamos a llenar nuestros pozos. No hay manera de que podamos dar a los demás a menos que lo hagamos. Ese es el porqué regresamos a la iglesia cada semana, para descansar, alimentarnos y ser renovados. Y ninguno de nosotros es tan importante que no pueda tomarse un tiempo para cuidarse a sí mismo. Así que, esta semana, sé amable contigo mismo y con los demás.

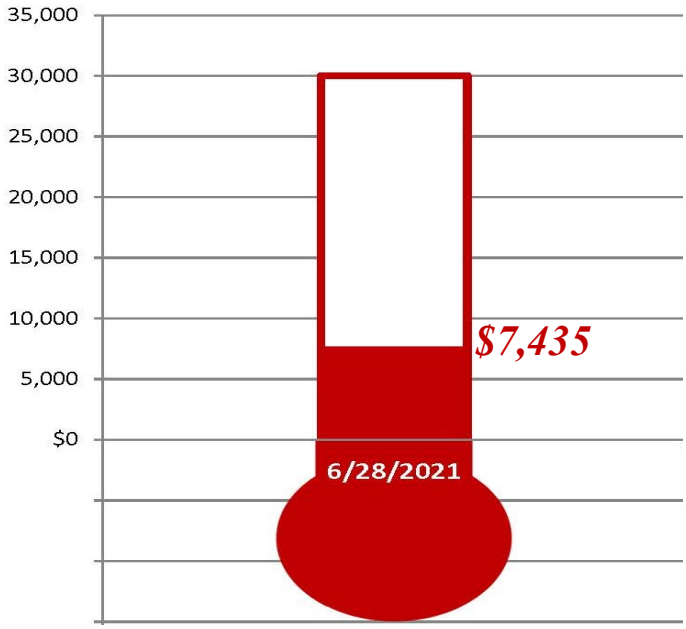
LECTURAS DE HOY

Jeremías 23:1–6
Salmo 23 (22):1–3, 3–4, 5, 6
Efesios 2:13–18
Marcos 6:30–34

Copyright © J.S. Paluch Co. Inc.
Photos: © PD-Wikimedia, Jesus Commands the Apostles to Rest by James Tissot
Leccionario © 1976, 1987, 1998, CEM-USCCB.
Todos los derechos reservados.

Venta de Boletos 50/50!

La cantidad total recaudada es
$ 7,435 de nuestra meta de $ 30,000.
Su continua generosidad y apoyo son muy necesario para que este sorteo sea un éxito. Boletos de rifa adicionales están disponibles en la Oficina de la Iglesia. *$ 5 por boleto y $ 20 por librete.*



Flores del Santuario

Nos gustaría mantener la Iglesia siempre adornada con flores frente al Altar y por el Sagrario.
Para hacer esto, necesitaríamos su ayuda. El costo de las flores anualmente es de $3,500 o más.

Si desea contribuir mensualmente al Fondo de Flores, llame a la Oficina de la Iglesia por favor.

¡Atención! Es hora de inscribirse en clases de educación religiosa

Si no ha inscrito a su hijo en las próximas clases de educación religiosa, Complete el formulario en la Oficina de la Iglesia y devuélvanoslo o comuníquese con María Campos (732)910-6195. Gracias.

SALMO RESPONSORIAL

Viene un tiempo, dice el Señor,
en que haré surgir un renuevo
en el tronco de David.
— Jeremías 23:5a

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes:	Ex 14:5-18; Ex 15:1bc-6; Mt 12:38-42
Martes:	Ex 14:21 — 15:1; Ex 15:8-10, 12, 17; Mt 12:46-50
Miércoles:	Ex 16:1-5, 9-15; Sal 78 (77):18-19, 23-28; Mt 13:1-9
Jueves:	Cant 3:1-4b o 2 Cor 5:14-17;Sal 63 (62):2-6, 8-9; Jn 20:1-2, 11-18
Viernes:	Ex 20:1-17; Sal 19 (18):8-11; Mt 13:18-23
Sábado:	Ex 24:3-8; Sal 50 (49):1b-2, 5-6, 14-15; Mt 13:24-30
Domingo:	2 Re 4:42-44; Sal 145 (144):10-11, 15-18; Ef 4:1-6; Jn 6:1-15

PREGUNTAS DE LA SEMANA

Pregunta para los niños: ¿Cómo reservas el domingo como día de descanso?

Pregunta para los jóvenes: Jesús sintió compasión de las personas que estaban allí reunidas. ¿De quién te compadeces? ¿Qué puedes hacer para ayudarlos?

Pregunta para los adultos: ¿Por qué es importante descansar y cómo se asegura usted de descansar lo suficiente en su propia vida?

Donación

	11 de Julio, 2021	10 de Julio, 2020
En persona	$ 7,831.50	$ 8,955.50
Faith Direct	$ 2,864.25	$ 2,823.25
Total	$10,695.75	$11,788.00

FAITH DIRECT®
inspiring secure giving®

Vaya a **www.faithdirect.net** inscribirse; nuestro código de iglesia es **NJ425**.

Julio/Agosto 2021

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
						17 *9 am Legión de María en inglés *11 am-12:00 pm & 3:15-4:15 pm Confesión *3pm Class. Choir *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.
18 *Fr. Vernon's Thank you Party after the 11:30am Mass *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles. *Segunda colección- Fondo de mejora de la parroquia*	19 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	20 *7 pm Classical Choir *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	21 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	22 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	23 *OFICINA DE LA IGLESIA CERRADA - HORAS DE VERANO *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	24 *9 am Legión de María en inglés *11 am-12:00 pm & 3:15-4:15 pm Confesión *3pm Class. Choir *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.
25 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles. *Fondo de Aire Acondi-cionado*	26 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	27 *7 pm Classical Choir *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	28 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	29 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	30 *OFICINA DE LA IGLESIA CERRADA - HORAS DE VERANO *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	31 *9 am Legión de María en inglés *11 am-12:00 pm & 3:15-4:15 pm Confesión *3pm Práctica del coro en inglés *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.
1 AGOSTO *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles. *Fondo del Plan Cooperativo de la Misión*	2 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	3 *7 pm Classical Choir *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	4 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	5 *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.	**6 PRIMER VIERNES** *OFICINA DE LA IGLESIA CERRADA - HORAS DE VERANO *6:00 PM ADORACIÓN *7:00 PM MISA en Ingles *NO Rosario	7 *9 am Legión de María en inglés *11 am-12:00 pm & 3:15-4:15 pm Confesión *3pm Práctica del coro en inglés *7:30 pm Rosario — a través de zoom en Ingles.

Horario de verano de la Iglesia
Lunes—Jueves: 8 am—4:30 pm
Viernes: CERRADA

Horario de verano de la tienda de regalos
Lunes—Jueves: 10am—1pm
Viernes: CERRADA
Sábado: 3 pm—6 pm
Domingo: 10 am—1 pm

Confesión
Sábado: 11:00 am—12:00 pm / 3:15—4:15 pm

Horario de Misas
Lunes-Viernes : 7:00 am and 9:15 am en Ingles
Sábado: 8:00 am en Ingles
Misa de vigilia del Sábado 4:30 pm en Ingles
Misas del Domingo: 7:30 am, 9:30 am, and 11:30 am en Ingles
1:30 pm en Español

Rosario Diario
Por favor únanse a nosotros mientras rezamos el rosario diariamente a las 7:30 a través de zoom en Ingles.

Utilice la siguiente información para iniciar sesión en Zoom: Zoom.com / Join a Meeting:

ID: 841 1311 3175
Contraseña: U20J6Y

Morgan
basement waterproofing

In Our 4th Decade of Quality Service

• French Drains • Foundation Repair
• Mold Remediation

All Work Guaranteed

877-401-4777

morganbasementwaterproofing.com

Grow Your Business, Advertise Here.

Support Your Church & Bulletin.

Free professional ad design & my help!

email: sales@jspaluch.com

www.jspaluch.com

For Information ... Call

800.524.0263

catholicmatch® New Jersey

CatholicMatch.com/myNJ

SUPPORT THE ADVERTISERS THAT SUPPORT OUR COMMUNITY

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

✔Ambulance
✔Police
✔Fire
✔Friends/Family

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

FREE Shipping
FREE Activation
NO Long Term Contracts

Solutions as Low as **$19.95** *a month*

This Button SAVES Lives!
As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!

CALL NOW! **800.809.3352**

MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA

Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!

Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.

FINDaPARISH.com

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes

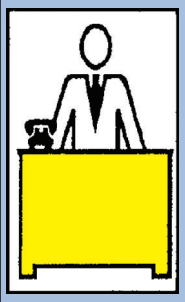
CHECK IT OUT TODAY!

ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!

Download on the App Store | GET IT ON Google play

Download Our Free App or Visit
www.MY.ONEPARISH.com



Your ad could be in this space!

Since 1945 Lic. #01670A

RAHWAY AUTO BODY, INC.
COLLISION SPECIALISTS • AUTO & TRUCK

CHARLES LADIS, President

41 West Inman Ave., Rahway, NJ 07065
732-388-1058 Fax 732-499-9604

Owen S. Dunigan & Co., Inc.

Dunigan is my Plumber!

Plumbing & Heating • St. Lic. #7121 & 283

Cert. Backflow Insp Lic #8714

732-634-0630 Woodbridge • James Juarez

Life Matters

For more information go to
www.usccb.org/respectlife

INVEST LOCALLY

Targeting local business makes good "Cents"– Get your name out there by advertising in local parish bulletins. Contact us today for your next advertising move and we will work with you for your next ***"AD THAT WORKS!"***

Check us out at www.jspaluch.com

✂ Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You *Patronize One of Our Advertisers*

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin.
I am patronizing your business because of it!

GUTTER DOCTOR

GUTTER CLEANING

855-322-7400

Consider Remembering Your Parish in Your Will.

For further information, please call the Parish Office.

INSURANCE

AUTO • HOME • BUSINESS

William G. Joyce

1430 Oak Tree Rd.
Iselin, NJ
732-283-0360

METROPARK CHIROPRACTIC SPORTS REHAB

Thomas M. Cawley, D.C.,*Chiropractor*

38 years experience in Iselin • St. Cecelia's graduate

1153 Green Street, Iselin, N.J. 08830

732-283-3995 • www.metroparkchiropractic.com

Angie's List Award Winner 2015 - 2019

star22home

www.star22home.com

KITCHENS * BATHROOMS

22 plainfield ave, Piscataway, nj

5 DAY BATH

YOUR DREAM BATHROOM IN JUST 5 DAYS

www.my5DB.com

o: (732) 369-6387

m: (732) 343-5450

Showroom & Design Center by Appointment

$9,000 Complete bathroom remodel. Labor / materials

Costello-Runyon Funeral Homes

Joseph V. Costello III, Manager NJ Lic. No. 3670

568 Middlesex Ave.
(RT 27)
METUCHEN
732-548-0149

WWW.COSTELLO-RUNYON.COM

Green St. &
Cooper Ave.
ISELIN
732-283-0075

Adult Alternative Home Care

Your Dignity, Our Priority

Our Services

• *Live- in and hourly care*
• *Hygiene Assistance* • *Companionship*
• *Respite Care for Families*
• *Meal Prep* • *Light House- Keeping*

Call for FREE initial assessment
No Obligation Consultation

908-590-1759 • 888-664-1769

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America

Take your FAITH ON A JOURNEY.

Call us today at **860-399-1785** or email **eileen@CatholicCruisesandTours.com**

www.CatholicCruisesandTours.com

(CST 2117990-70)

Flynn and son
FUNERAL HOMES, INC.

FAMILY OWNED AND OPERATED SINCE 1900

Now Serving You From Three Locations

METUCHEN
319 Amboy Avenue
Metuchen, NJ 08840
732-548-2134
Brendan J. Flynn, Jr.
Manager
NJ Lic. No. 4105

EDISON-FORDS
23 Ford Avenue
Edison-Fords, NJ 08863
1-800-649-0358
Brendan J. Flynn, Jr.
Manager
NJ Lic. No. 4105

PERTH AMBOY
424 East Avenue
Perth Amboy, NJ 08861
732-826-0358
James J. Flynn, IV
Manager
NJ Lic. No. 4152

www.FlynnFuneral.com

Protecting Seniors Nationwide

24SEVEN

Medical Alert System

$29.95/Mo. *billed quarterly*

- *One Free Month*
- *No Long-Term Contract*
- *Price Guarantee*
- *Easy Self Installation*

Call Today!
Toll Free 1.877.801.8608

WHY IS IT

A man wakes up after sleeping
under an ADVERTISED blanket
on an ADVERTISED mattress
and pulls off ADVERTISED pajamas
bathes in an ADVERTISED shower
shaves with an ADVERTISED razor
brushes his teeth
with ADVERTISED toothpaste
washes with ADVERTISED soap
puts on ADVERTISED clothes
drinks a cup
of ADVERTISED coffee
drives to work
in an ADVERTISED car
and then . . . .
refuses to ADVERTISE
believing it doesn't pay.
Later if business is poor
he ADVERTISES it for sale.

WHY IS IT?

DO YOU HAVE SALES EXPERIENCE? ARE YOU WELL NETWORKED IN THE LOCAL COMMUNITY?

J.S. PALUCH COMPANY

NATIONAL PUBLISHER OF CHURCH BULLETINS

- *Full Time Positions Available with Excellent Earning Potential!*
- *Medical Benefits, 401K, Life & AD&D Insurance Available*
- *Excellent Commission Compensation Program*

Interested? *Call Kay Leane* **1.800.621.5197 x2823**

or Email Resume to **RECRUITING@JSPALUCH.COM**

www.jspaluch.com

EARN MONEY! DO GOOD! MAKE A POSITIVE IMPACT!

Gosselin
FUNERAL HOME

1960

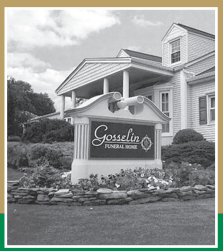
3 Generations Serving The Edison, NJ Community With Professional, Compassionate Service Since 1960

Preneed funeral planning - an investment in peace of mind
At-need funeral arrangement - when you need a friend.

Mary Ann Gosselin, Manager-Director NJ Lic. # 3386

Jonathan R. Miskewicz, Funeral Director NJ Lic. # 5213

732.381.5858 Text us at (732) 558-7822 **www.gosselinfuneralhome.com**



660 New Dover Road, Edison, NJ 08820